



## 安全理事会

Distr.  
GENERALS/25528  
5 April 1993  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

1993年4月5日

阿塞拜疆常驻联合国代表分别给  
 秘书长和安全理事会主席  
 内容相同的信

谨向您转递1993年4月3日阿塞拜疆共和国总统阿布法兹·艾尔希贝博士阁下的传真信。总统在信中提及亚美尼亚共和国对阿塞拜疆发动的仍在进行中的大规模的侵略，并请求：

- 由联合国适当的机构提供人道主义援助，以拯救阿塞拜疆克尔巴贾尔地区的平民，
- 安全理事会主席谴责亚美尼亚共和国对阿塞拜疆发动公然露骨的侵略，
- 紧急派遣一事实调查团前往军事行动区，
- 在安全理事会会议上讨论正在进行中的亚美尼亚对阿塞拜疆共和国所发动的旨在夺取阿塞拜疆得到国际承认领土的侵略。

请将本函作为安全理事会文件分发为荷。

常驻代表  
 大使  
 哈桑·哈桑诺夫(签名)

93-19606 050493 050493 050493

## 附 件

1993年4月3日

阿塞拜疆总统分别给秘书长和  
安全理事会主席内容相同的信

(原件:俄文)

亚美尼亚共和国无视一切道德准则、《联合国宪章》、欧洲安全与合作会议(欧安会)原则和国际法规则,明目张胆地对主权的阿塞拜疆共和国又发动了一场公然露骨的侵略。阿塞拜疆共和国的领土是得到国际承认的。3月27日,亚美尼亚共和国出动了飞机、坦克和重型武器再次越过我国国界,袭击了阿塞拜疆共和国的克尔巴贾尔地区。亚美尼亚远征军则从已被占领的阿塞拜疆领土--上卡拉巴赫声援了这场袭击。结果居住人口达6万的地区被封锁,并与外界断绝了联系。平民百姓在企图从被包围地区逃脱的路上目前正在遭受轰炸和炮击。据报道已有大量的伤亡。

在这方面,我请求:

- 联合国采取积极措施,提供人道主义援助,以拯救阿塞拜疆克尔巴贾尔地区的平民;
- 安全理事会主席谴责亚美尼亚共和国对阿塞拜疆所发动的公然露骨的侵略;
- 紧急派遣一事实调查团前往军事行动区,
- 在安全理事会议上讨论正在进行之中的亚美尼亚对阿塞拜疆发动的旨在夺取国际承认的阿塞拜疆共和国领土的侵略。

阿布法兹·艾尔希贝(签名)

- - - - -